（听讲证号码）（　　　　　）　　　　　（填写日）（年/月/日/：　　　　　　　　　　　　　　）

／ **儿童日语教室申请表**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| ふりがな / 日语 |  |  / / 國籍／出身地 |  |
| の　 / 父母的姓名 |  |  / 母语 |  |
| ふりがな / 日语 |  |  / 年龄 |  |
| どもの　 /孩童的姓名 |  | /昵称 |  |
|  / 住址 |  |
|  /电子邮件地址 |  |  /电话号码 | ―　　　　　―　　　　 |
| /學校 | ・に っていますか？（〇で　んで　ください） /　你是上小学还是中学？ 　　　　　　　　　　　　　 | ・はい/是的 　　　　・いいえ/不 |
| の　 / 小學校名稱  |  / / 小學校 年級 |
| の　 / 中學校名稱  |  / / 中學校 年級 |
| /日文 | いつ　へ　ましたか？/你什么时候来日本？ | 　　　　 　 　 　 |
| を したことがありますか？（どこで どれくらい）/ 有你以前学过日语吗？ |  |
| みは　なんですか？ /这次是第几次申请？ |  ・１　　　　　・２・３　　　　　・超过４ |
| てはまる スキルを で んで ください。/ 圈出适用的技能◆ ひらがな / 平假名:き/写　[すべて ける/全部能写・し ける/能写少许・けない/不会写]み/阅读[すべて める/全部能念・し める/能念少许・めない/不会念]◆ かたかな / 片假名:き/写　[すべて ける/全部能写・し ける/能写少许・けない/不会写]み/阅读[すべて める/全部能念・し める/能念少许・めない/不会念] |

【しみ / 申请地址】　・ ９⑥ 台东区政府，人权和多样性促进科，9楼，6号

关于儿童日语教室的约定

《为让大家在融洽的氛围中上课》

[ ] 上课时请务必携带听课证、书写工具和笔记本。

[ ] 请勿在教室内吃东西等。

[ ] 上课时请关闭手机和游戏机，并放入包中。

此外，请勿使用相机、摄像机等进行拍摄。

[ ] 上课时请认真听讲，为保证大家的安全，请不要随意走动。

《致监护人》

[ ] 请务必向孩子说明上述①～④内容。

[ ] 仅在规定的日期内上课。（缺课时不予补课）

[ ] 监护人需遵守孩子学校的规章制度等，并有义务考虑安全问题，若有必要请接送孩子。

[ ] 若孩子身体不适，请勿勉强上课。

[ ] 若出现缺课，我们不会专门与您联系确认。

[ ] 如果你的孩子有影响上课的行为,就拒绝参加上课。

[ ] 这里是学习初级日语的地方。 被台东区认定为具备初级日语能力者，不得再次申请。

我同意上述“约定”和以下列出的“个人信息”。

[ ] 个人信息

我将提供我孩子的个人信息，用于课堂的操作和指导。

请注意，病房可能会以不识别个人的形式使用这些信息，以供未来改进课程和进行调查。

同意收集、提供个人信息以及确认在留卡。

父母/监护人姓名: